

# CORREO

Publicación trimestral del Congreso Mundial Menonita en inglés, español y francés • Volumen 19, No. 4

## Historia en dos ciudades

página 2

## Buscando sanar las memorias

página 5

## Los nuevos miembros del Comité Ejecutivo

página 8

## Paraguay será sede de la próxima asamblea

página 12

## ¿Por qué murió mi padre?

página 14



página 11

**El Comité Ejecutivo del CMM  
planta otro árbol**

# Historia en dos ciudades

por Larry Miller

En junio pasado, en ocasión de una conferencia reconciliatoria entre Anabautistas y la Iglesia Reformada de Zurich, Suiza, los organizadores pidieron al secretario ejecutivo del CMM, Larry Miller, que predicara en la iglesia Grossmünster. Fue una invitación notable, ya que en 1525 Ulrico Zuinglio había usado ese púlpito para denunciar al movimiento anabautista. Este artículo está tomado del sermón de Larry en Grossmünster.—Los editores

Lo que comenzó en este mismo lugar hace casi cinco siglos —cuando un grupo reunido en torno a la Biblia escuchaba predicar diariamente a un hombre (Zuinglio) acerca del Evangelio de Mateo—tuvo como resultado al menos dos comunidades, dos identidades y dos tradiciones. Con demasiada frecuencia éstas han chocado entre sí.

La iglesia de tradición reformada puede ser descrita como una iglesia estatal o

popular, una comunidad abierta sin excepción para todo ciudadano que declare fidelidad al Señor. En cambio, la tradición de la iglesia de orientación anabautista es la de una comunidad de discípulos que siguen a Jesús en la vida diaria, separados del mundo aunque dándole testimonio.

**Confesión de nuestros pecados.** Se puede hallar la base bíblica de la teología reformada en Zacarías 2:1-9. Aquí Zacarías hace un llamado a quienes aun viven en el exilio, exhortándolos a regresar a una ciudad cuya nueva calidad él visualiza. Esta ciudad será una ciudad abierta, una ciudad para exiliados, una ciudad para una gran multitud de personas y otras criaturas. Será una ciudad que no necesita muros que protejan su seguridad y cohesión porque el Señor mismo estará presente para protegerla y abastecerla. “Yo seré para ella, dice Jehová, un

muro de fuego a su alrededor y en medio de ella mostraré mi gloria”.

Desde el punto de vista anabautista del siglo 16, este pasaje debe haber parecido una “condenación” de la teología de iglesia del estado practicada por la Iglesia Reformada, y no un modelo para imitar. Para Félix Manz y sus hermanos en la fe, Zurich o su iglesia no era vista como una ciudad abierta, como una nueva Jerusalén, como un lugar de justicia y paz al cual ellos o una multitud de otros pudieran regresar del exilio.

No recibieron la impresión de que las autoridades de Zurich dependieran solo de la presencia del Señor para la protección, provisión y gloria de la ciudad. Esta ciudad les debe haber parecido una ciudad cerrada en la que eran extranjeros, y de la cual eran exiliados fuera de sus muros o a lo profundo de las aguas del Limmat.

Por su parte, los anabautistas

basaban su concepto de la ciudad en Mateo 5:14-16. En este pasaje Jesús llama a quienes se han exiliado por propia voluntad de la sociedad establecida con el propósito de seguirle. Él les propone la visión de una nueva ciudad, una nueva comunidad que no es “del mundo” y sin embargo está presente “en el mundo”. Y no solo estará esta ciudad completamente en el mundo. Será allí como “sal y luz”. Estará allí de tal manera que nadie podrá evitar probar su gusto o ver cómo se vive en ella, a quién sigue, de quién depende para su protección y provisión, y a quién glorifica.

Para algunos de nosotros

## Editores Regionales

### **África**

Doris Dube  
Bulawayo, Zimbabwe  
mccz@mweb.co.zw

### **Asia & Pacífico**

Louise Anne Porciuncula  
Lumban, Laguna, Filipinas  
louise\_porciuncula@yahoo.com

### **Europa**

Markus Rediger  
Münsingen, Suiza  
rediger@lid.ch

### **América Latina**

Milka Rindzinski  
Montevideo, Uruguay  
milkarin@adinet.com.uy

### **Norte América**

Ferne Burkhardt  
Petersburg, Ontario, Canadá  
fburkhardt@golden.net

## *courier / correo / courrier*

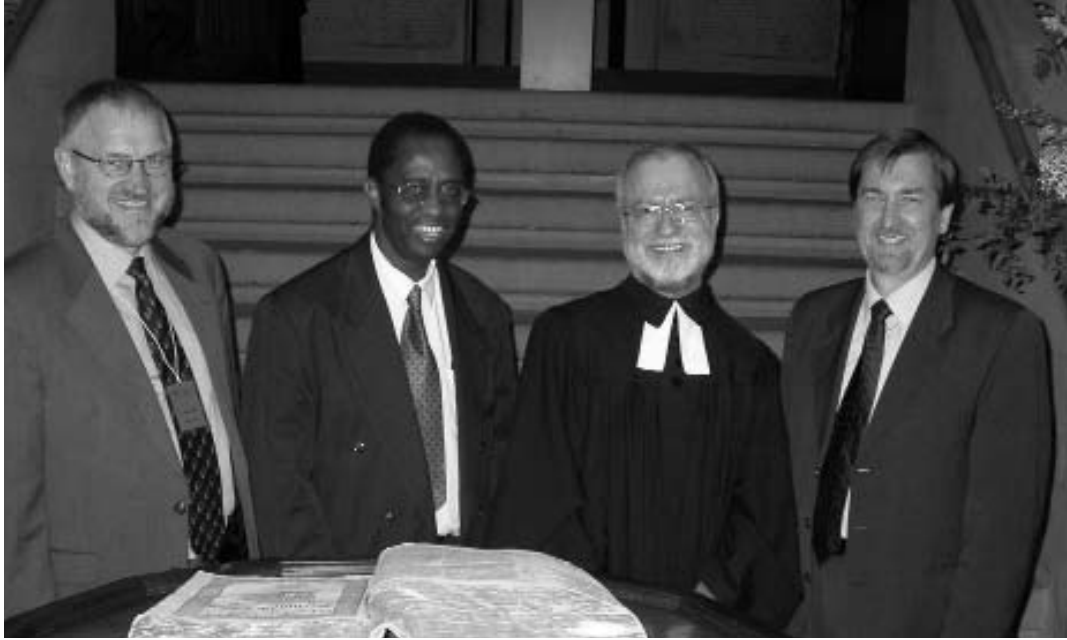
(ISSN 1041-4436) es una publicación trimestral del Congreso Mundial Menonita, 8, rue du Fossé des Treize, 67000 Estrasburgo, Francia. Su propósito es fomentar comunidad, comunicación, y cooperación entre los miembros de la familia mundial de fe Menonita y Hermanos en Cristo, que forma parte del movimiento anabautista. Oficina publicadora: C/C/C, 616 Walnut Ave., Scottsdale, PA 15683-1999, USA. Franqueo pagado en Scottsdale, PA., USA. Impreso en USA.

Publicador . . . . . Larry Miller  
Editora . . . . . Milka Rindzinski  
Gerente editorial . . . . . J. Lorne Peachey  
Editora de noticias y correctora . . . . . Ferne Burkhardt  
Editora de la edición en francés . . . . . Sylvie Gudin  
Asistente de comunicaciones . . . . . Eleanor Miller

Correo se envía gratis a pedido de cualquiera que desee una copia. Enviar manuscritos y cambios de dirección a C/C/C, CMM, 8 rue du Fossé des Treize, 67000 Estrasburgo, Francia.  
Email: [Strasbourg@MWC-cmm.org](mailto:Strasbourg@MWC-cmm.org).

**POSTMASTER: Send address changes to Courier, 616 Walnut Ave., Scottsdale, PA 15683-1999 USA**

Información sobre el CMM y copias electrónicas de C/C/C, en: [www.mwc-cmm.org](http://www.mwc-cmm.org)



*En el encuentro de reconciliación de Zurich en mayo de 2004 hubo palabras de confesión y perdón tanto de parte de líderes reformados como de los anabautistas (de izq. a der.): Dan Nighswander, secretario general de la Iglesia Menonita de Canadá; Setri Nyomi, secretario general de la Alianza Mundial de Iglesias Reformadas, de Ginebra; Reudi Reich, presidente de la Iglesia Reformada del Cantón de Zurich; y Larry Miller, secretario ejecutivo del CMM.*

que decimos pertenecer a la tradición anabautista, estas palabras de Jesús suenan como la “condenación” de períodos importantes de nuestra historia en lugar de su fuente de inspiración. Varios de los primeros reformadores radicales, incluyendo a Félix Manz, sin duda tuvieron la visión de una transformación a gran escala de la sociedad o al menos de un testimonio vigoroso hacia ella por parte de las comunidades de

creyentes que vivían en su medio. Pero después de la continua persecución, tarde o temprano llegaron a formar parte de comunidades separatistas estrechamente entrelazadas, sin gran fervor profético o evangelístico. Muchos de nosotros nos hemos quedado allí, marginados, casi como una nota al pie de la historia de la iglesia. Más recientemente, muchos de nosotros hemos hallado alivio acomodándonos más o menos a las sociedades en cuyo medio estamos. Después de encender la lámpara, la escondimos debajo de una vasija donde no ilumina buenas obras ni mueve a dar gloria a Dios.

**Compartiendo nuestros dones.** Por fortuna esta historia en dos ciudades —la ciudad abierta habitada por el Señor y la ciudad asentada sobre un monte que glorifica a Dios—no solo nos recuerda nuestros límites. También apunta a los dones que hemos recibido y podemos ofrecernos unos a otros. La Biblia no nos llama tan solo a confesar. También nos llama a compartir los dones recibidos de Dios, en el cuerpo de Cristo y también hacia afuera.

Hoy, de acuerdo con el espíritu de Zacarías, ustedes —cristianos reformados— abren su ciudad y la iglesia que está en ella no solo a las hijas e hijos de aquellos que fueron matados o exiliados en el siglo 16 y aun más tarde. Lo que es más importante, están abiertos a volver a considerar las convicciones de aquellos exiliados en persona. Hoy están dando pasos para rectificar memorias, para rectificar relaciones, para lograr comunión más plena con sus antiguos adversarios. Hoy demuestran estar dispuestos a depender de la protección y la provisión de Dios. Ustedes manifiestan su fe en que el Señor será el muro de fuego que les rodea y la gloriosa presencia en su medio. Este es un don precioso y un claro mensaje hacia la comunidad global de los anabautistas, y por cierto hacia la totalidad de la iglesia ecuménica.

La Iglesia Reformada ha proclamado a Jesús Señor de todo, no solo de la iglesia sino del mundo entero y de todo lo que hay en él. La iglesia está llamada a tener influencia sobre la sociedad en todo lo posible de acuerdo con la voluntad de Dios, dijeron. Para que el

tema de la paz sea abordado adecuadamente, agregan ustedes, mirando directo a los ojos de los menonitas, el evangelio debe ocuparse no solo del tema de la guerra y de los asuntos militares, sino también de todo lo que es parte de la vida de las instituciones de la civilización, cuyo propósito es preservar y promover la vida humana—familias, sistemas económicos y tecnológicos, patrones culturales, y política. Después de todo, fue una teología de orientación reformada la que fue más capaz de dar dirección y verbalizar la resistencia de los protestantes frente a Hitler, en parte como Iglesia Confesante. Desde entonces, varias generaciones de menonitas han recibido mucho de maestros y colegas reformados: Karl Barth, André Trocmé, Jacques Ellul, Jürgen Moltmann, Milan Opocensky, Lukas Vischer, para nombrar unos pocos. Gracias por este don.

Los anabautistas tal vez podamos ver más fácilmente lo que otros pueden darnos que lo que nosotros podemos darles. Cuando otros cristianos observan a los descendientes modernos de los anabautistas, es típico que vean varios dones. Cuando observan a los amish, pueden

### En busca de reconciliación y sanación

“El CMM existe ...para relacionarse con otras comuniones y organizaciones cristianas mundiales”, dice una parte de la declaración de misión del CMM adoptada por el Concilio General en agosto de 2003.

Un primer paso para cumplir con esta misión es rever el pasado, donde se han roto relaciones por varias causas. En este número, C/C/C se refiere a pasos dados hacia la reconciliación y la sanación de relaciones con otros grupos cristianos.

**Cubierta:** Pierre-Louis Hege, de 15 años, riega el árbol plantado en la iglesia de Bourg-Bruche en Le Hang, Francia, durante una reunión del Comité Ejecutivo del CMM a principios de agosto. Pierre-Louis es nieto de Charles Goldschmidt, quien, hasta su muerte en mayo de 2004, fue la última persona de quien se sepa que aun vivía y que asistió a la primera Asamblea del CMM en Basilea, Suiza, en 1925, a la edad de 11 años. El Comité Ejecutivo del CMM ha establecido la tradición de plantar un árbol en cada lugar donde se reúne anualmente (ver página 11).

Foto de cubierta por Eleanor Miller

ver el don de la simplicidad. Cuando miran a los huteritas, ven el don de compartir los bienes. Cuando miran a los menonitas, ven el don de construir la paz. Cada uno de estos dones tiene algo que ver con la vida de una iglesia libre, de una iglesia de creyentes, de una iglesia de paz, de una comunidad de discípulos que viven como sal y luz en el mundo.

En su libro, *Body Politics, Five Practices of the Christian Community Before the Watching World*, el teólogo menonita que ha tenido mayor influencia en el siglo 20, John Howard Yoder, menciona cinco componentes de la vida en la ciudad edificada sobre un monte que difunde luz si se extiende hacia el mundo.

- “Atar y desatar” (Mt. 18:15ss.), conocido también como la “Regla de Cristo”, un proceso bíblico de reconciliación y discernimiento moral.

- “Partir juntos el pan”, también llamado “Cena del Señor” y “Eucaristía”, entendiéndose que incluye e implica compartir en lo económico entre los miembros de la comunidad de creyentes.

- El “bautismo” practicado como requisito para entrar en una comunidad donde las categorías y jerarquías sociales, étnicas, y nacionales

ya no se aplican ni separan.

- Vivir la “plenitud de Cristo”, donde cada miembro de la comunidad —y no solo el pastor o predicador, tiene un papel claramente identificable, divinamente confirmado, y apoyado por la comunidad.

- Aplicar la “Regla de Pablo” (I Cor. 14), es decir, tomar decisiones de acuerdo con un proceso en el que cada miembro de la iglesia puede ser inspirado por el Espíritu para hablar, aprobando luego esa palabra por el consenso del grupo entero.

¿Son éstos los dones que los anabautistas del siglo 21 tienen para ofrecer a otros cristianos y al mundo? Tal vez algunas veces, cuando en verdad aplicamos lo que predicamos. Pero en todo caso, espero que los cristianos reformados se sorprenderán al escuchar que estas prácticas son llamadas típicamente “anabautistas”. Después de todo, la mayoría de ellas se basa, al menos en parte, también en las tempranas convicciones reformadas. Y su redescubrimiento por parte de historiadores y teólogos anabautistas tiene origen en diálogos con historiadores y teólogos reformados en el siglo 20. ¡Aun los dones que podamos tener para ofrecerles a ustedes son en algún sentido los dones que ustedes ya nos habían dado!

**Hacer nuevas todas las cosas.** Nuestras tradiciones son importantes para nosotros. Lo son porque creemos que son vehículos de la verdad, y tal vez más, porque son espacios a los que pertenecemos: conforman nuestras identidades, somos parte de ellas.

Poco después que el Congreso Mundial Menonita comenzó su diálogo con la Iglesia Católica bajo el tema “Buscando la Sanación de las Memorias”, recibí una carta anónima diciendo que estaba “traicionando la sangre de los mártires”. Confesar, responder a la confesión, dar pasos hacia la reconciliación y más allá de la reconciliación hacia una unidad más plena puede parecer una traición a la verdad y una pérdida de identidad.

Pero estos temores presumen que la identidad es algo estático y su preservación depende de la defensa de “nuestra” tradición en contra de las tradiciones de “los otros”. Sin embargo, el Señor es el muro de fuego que nos rodea y la gloria en nuestro medio. Los que hemos confesado nuestra fe no nos pertenecemos a nosotros mismos ni a nuestras tradiciones—cada una de las cuales contiene distorsiones.

Pertenecemos a Jesucristo y al cuerpo único de Cristo en quien “todo es hecho nuevo”.

Hay, después de todo, una visión bíblica fundamental de la nueva ciudad, sin duda inspirada por las anteriores visiones de Zacarías y de Jesús, y cumpliéndolas.

“Entonces vi un cielo nuevo y una tierra nueva (...) y vi la santa ciudad, la nueva Jerusalén, descender del cielo, de parte de Dios (...) En ella no vi templo, porque el Señor Dios Todopoderoso es su templo, y el Cordero. La ciudad no tiene necesidad de sol ni de luna que brillen en ella, porque la gloria de Dios la ilumina y el Cordero es su lumbrera. Las naciones que hayan sido salvas andarán a la luz de ella y los reyes de la tierra traerán su gloria y su honor a ella. Sus puertas nunca serán cerradas de día, pues allí no habrá noche. Llevarán a ella la gloria y el honor de las naciones” (Ap. 21:1-2, 22-26).

Esta nueva ciudad es el horizonte que tenemos en común. Es el futuro que compartimos.

*Una nueva placa junto al río Limmat recuerda la muerte de Félix Manz y otros anabautistas. La iglesia Grossmünster se ve al fondo.*



John E. Sharp





## Diálogo Menonita-Católico:

# Buscando sanar las memorias

**D**urante los pasados cinco años, se llevó a cabo un diálogo entre representantes de la Iglesia Católica y el Congreso Mundial Menonita (CMM). El Congreso Mundial Menonita tuvo la responsabilidad de organizar la participación de personas que presentaran la perspectiva anabautista, y el Consejo Pontificio para la Promoción de la Unidad de los Cristianos, la perspectiva católica.

Luego de una serie de cinco conversaciones de una semana de duración, el grupo integrado por 14 personas (siete menonitas y siete católicos), emitió un informe acerca de su trabajo titulado “Llamados a Trabajar Juntos por la Paz”

Este informe repasa las rupturas históricas que separaron a las dos tradiciones y sus respectivas teologías y prácticas de discipulado. Cada grupo redactó luego una declaración en la cual reconoce sus errores del pasado y pide perdón al otro. El informe concluye con un capítulo titulado “Hacia la Purificación de la Memoria”, y en el mismo, los participantes hacen la siguiente Declaración Conjunta:

“Conjuntamente, las delegaciones católica y menonita, reconocemos y lamentamos que los cristianos del siglo dieciséis, incluyendo a católicos y anabautistas, fueron incapaces de resolver los problemas de la iglesia de aquel tiempo a fin de prevenir divisiones en el cuerpo de Cristo que

han durado hasta el día de hoy.

“Juntos reconocemos y lamentamos la indiferencia, la tensión y la hostilidad entre católicos y menonitas que hay en el día de hoy en algunos lugares, y esto por una variedad de razones históricas o contemporáneas. Juntos rechazamos el empleo de toda coerción física o abuso verbal en situaciones de desacuerdo, y llamamos a todos los cristianos a hacer lo mismo. Nos comprometemos al auto examen, al diálogo, a la interacción que ponen de manifiesto el amor reconciliador de Jesucristo, y animamos a nuestros hermanos y hermanas de todas partes a unirse a nosotros en este compromiso”.

*Courier / Correo / Courier* planteó a los miembros de la delegación, tanto menonitas como católicos, varias preguntas acerca de esta experiencia de diálogo, y más precisamente en cuanto al componente de sanación de la declaración conjunta. Los miembros de la delegación católica que respondieron son los siguientes:

- John A. Radano, Ciudad Vaticana, quien fue codirector de los diálogos junto con Larry Miller;
- Drew Christiansen, de los Estados Unidos de América, editor asociado de *America*, y especializado en ética social y paz;

Los miembros de la delegación menonita representados en las respuestas son:

- Helmut Harder, teólogo sistemático de Canadá;

- Mario Higueros, Guatemala, educador de seminario retirado;
- Neal Blough, Francia / EE.UU., especialista en historia y teología anabautista.

*C/C/C: ¿Cuál es la importancia de este diálogo?*

**Blough:** En primer lugar, el mismo hecho de que ocurrió. A pesar de su marcado énfasis en la paz, el diálogo ecuménico no ha sido uno de los puntos más fuertes de los menonitas. Por alguna razón, lograr la paz entre familias de cristianos divididas no ha sido una prioridad. Los protestantes y los menonitas de Norte América no piensan en el cisma del siglo 16, ya que creen que era lo que debía ocurrir. Pero algunos de nosotros que vivimos en un contexto donde ser menonitas es ser una minoría tan escasa que no nos conocen o somos considerados una secta, no hemos tenido más remedio que relacionarnos con otros cristianos aun sin habérselo propuesto, y hemos descubierto lo complicados que son los temas teológicos involucrados.

**Radano:** Un elemento de obvia importancia es que menonitas y católicos se hayan reunido para conversar por vez primera sobre asuntos acerca de los cuales habían estado separados durante más de cuatro siglos. Esto es especialmente importante porque sabemos que



Cristo oró por la unidad de sus discípulos la noche antes de morir (Juan 17:21). Creemos que es la voluntad de Cristo que sus discípulos sean uno.

**Higueros:** Fue importante para mí porque llegué a entender mejor la diferencia entre la postura oficial de la Iglesia Católica y su práctica en América Latina. Habiendo estudiado en una universidad católica y realizado intercambios ecuménicos por muchos años con sacerdotes y laicos católicos en comunidades de base de Guatemala y América Central, he comprobado que muchas veces la práctica local no coincide con la posición oficial.

Dar importancia al diálogo no implica pensar en una fusión o en dejar de ser fieles a nuestra propia tradición sino el reconocimiento de que en el mundo de hoy ya hay demasiadas tensiones y agresividad entre religiones.

**Christiansen:** Este es el primer diálogo en el que se consideró la historia de la iglesia teniendo en cuenta su efecto de ocasionar división en la iglesia. Aunque se mantienen las diferencias de perspectiva, haber logrado en este diálogo una común relectura de esa historia es un aporte especialmente importante a la reconciliación entre los cristianos.

Además, al menos del lado católico el acuerdo sobre la construcción de la paz ayuda a acelerar la tendencia de alejarse de la postura de la guerra justa e ir hacia la no violencia en el ministerio de enseñanza social del Papa Juan Pablo II.

**Harder:** Por casi cinco siglos, los menonitas han estado conscientes de sus orígenes cismáticos y sus repercusiones, particularmente en los actos de violencia en contra de los anabautistas. Pero hasta ahora no se había hecho ningún esfuerzo serio

por revisar la historia preguntando: ¿Pueden menonitas y católicos respetarse mutuamente como seres humanos? ¿Como iglesias cristianas? ¿Como hermanos y hermanas en Cristo? El diálogo de cinco años planteó estas preguntas a escala internacional.

Por medio del diálogo con católicos y otros, podemos ver de qué manera sería posible reclamar el derecho al espacio descrito en Efesios 4:4-5: “un solo cuerpo y un solo Espíritu ... una sola fe, un solo bautismo, un solo Dios y Padre de todos”.

*C/C/C: ¿Por qué la última sección, “Hacia la Purificación de la Memoria” es tan importante?*

**Blough:** Demuestra que la Iglesia Católica está buscando en serio mejorar relaciones. Un pedido así de perdón no debe tomarse a la ligera, ni debe ser visto como un paso estratégico para atraer a los menonitas de vuelta al redil.

Observar seriamente el pasado—los errores del pasado—es parte integral de nuestra fe. Al hacerlo, podemos aprender mucho sobre los demás y sobre nosotros mismos, y caminar hacia el futuro de maneras diferentes.

**Radano:** Nos invita a escrutar nuestras almas, a mirarnos unos a otros de nuevas maneras, libres de los mutuos estereotipos que han existido por siglos. Nos invita a empezar de nuevo—porque hacerlo así es la voluntad de Cristo.

**Christiansen:** La sección final hace que el diálogo pase de ser un diálogo entre expertos teólogos y dirigentes de la iglesia a ser un asunto de profunda conversión religiosa para miembros de ambas iglesias. La sanación de las memorias requiere no solo la aceptación ideal de nuevas fórmulas teológicas doctrinales, sino

también la renuncia a prejuicios y estereotipos largamente mantenidos cuyo resultado sea una aceptación mutua.

*C/C/C: En su opinión, qué se ha logrado después de cinco años de diálogo católico-mennonita?*

**Harder:** El diálogo ha puesto sobre la mesa temas que por años habían provocado memorias y actitudes negativas. Para los menonitas, lo más importante ha sido la persecución hacia los anabautistas. ¿Piensan los católicos que la misma era justificada? Los católicos se han preguntado por qué los anabautistas pudieron romper tan fácilmente la unidad de la iglesia. ¿Piensan los menonitas que eso estaba justificado? Durante los cinco años del diálogo hubo crecimiento considerable en la comprensión y valoración de las perspectivas y posiciones de cada uno. Aunque no evitamos los temas difíciles, en general abordamos más los positivos que los negativos. Encontramos considerables coincidencias en nuestro concepto de la iglesia, del bautismo, y de la teología de paz.

**Radano:** Miramos las cosas a través de los ojos del otro, y tal vez pudimos captar algunos aspectos de la historia de manera diferente. También pudimos ver que en el ardor religioso de los siglos 16 y 17 todos los grupos cristianos sufrieron, tuvieron sus mártires, y todos tienen algo de lo cual arrepentirse. Con nuestras divisiones, nuestro testimonio del evangelio ha sufrido.

En nuestro estudio de la iglesia, del bautismo, de la Cena del Señor o Eucaristía, pudimos apreciar que coincidimos mucho más de lo que pensábamos. También creo que tenemos más en común de lo que creíamos en cuanto a la iglesia y la



paz. Tenemos la posibilidad de dar testimonios coincidentes en temas de paz en el mundo de hoy.

**Blough:** Leer un informe sobre el diálogo no es lo mismo que haber participado en el diálogo. Lo que se puede leer o sentir en el texto es la relación que ha tenido lugar, los argumentos y confrontaciones que ocurrieron, y las alegrías y tristezas resultantes de las discusiones francas. Cada frase del informe fue leída, discutida y en algunos casos modificada una y otra vez. Solo siendo parte de un proceso como este a cualquier nivel, en cualquier contexto, puede uno empezar a entender por qué dichas relaciones son importantes.

¿Qué mejor manera de descubrir quiénes somos que tener reunidos a representantes de varias partes del mundo para explicar a otros cristianos quiénes son los menonitas? Esto exige honestidad y humildad de parte de los menonitas y nos ayuda a tomar más en serio nuestras propias debilidades. Ahora yo entiendo mejor por qué soy menonita y no católico. Pero ya no podré ser un menonita sin tener en cuenta esa relación cercana con los católicos. No somos autosuficientes.

**Christiansen:** El diálogo dispersó una cantidad de malentendidos y encontró una sorprendente cantidad de terreno compartido. Además, el rechazo de la delegación católica de la coacción religiosa y el reconocimiento de la delegación menonita de que hubo una reforma dirigida por el papa aun en la Edad Media, ayudaron a despejar el ambiente dramáticamente, para nombrar solo dos temas.

*C/C/C: ¿Qué resta por hacer en cuanto a las relaciones entre menonitas y católicos?*

**Harder:** No es suficiente que varias personas se reúnan con Católicos al nivel internacional durante cinco años para decir que el diálogo está completado, pensando que hemos dicho la última palabra de parte de todas las iglesias Menonitas y Hermanos en Cristo sobre el tema. Es de crucial importancia que las iglesias locales aprovechen la oportunidad para promover una comprensión mutua de la Iglesia Católica localmente y, si es posible, entren en discusión con cristianos católicos a nivel local.

**Blough:** Espero que el diálogo tenga lugar entre católicos y menonitas a nivel nacional, regional y local en todo el mundo. Espero que aquellos que tengan reservas en cuanto al diálogo expresen abiertamente sus puntos de vista y que haya un serio intercambio entre ellos.

**Christiansen:** La primera tarea es que católicos y menonitas se conozcan unos a otros. Los menonitas surgieron muy recientemente de su existencia comunitaria aislada y por lo tanto son poco conocidos para la mayoría de los católicos. Los católicos son tan numerosos y tienen tantos contactos ecuménicos y entre diferentes confesiones que tienden a dejar de lado a sus vecinos menonitas. Regiones donde menonitas y católicos viven cerca unos de otros —como en Pensilvania del este y al norte de Indiana y Iowa y Manitoba, en Norte América— deberían tomar la iniciativa de realizar tales encuentros.

**Higueros:** Me gustaría que hubiera una versión popular del diálogo y de sus logros. Debemos compartir las conclusiones con las iglesias latinoamericanas con la mayor sensibilidad, tomando en cuenta que existe un importante rechazo entre ellas a todo diálogo. También

desearía que se convocara a similares discusiones en nuestro continente en cuanto a otros temas de crucial importancia, tales como el crecimiento de la iglesia y el impacto de los nuevos movimientos religiosos.

**Radano:** Tengo la esperanza de que el informe sea discutido por menonitas y católicos juntamente. Este tipo de acción ayudará a un cambio de actitudes que contribuirá a vernos los unos a los otros de una nueva manera, haciendo más posible nuestra disposición a trabajar juntos y orar juntos.

El Congreso Mundial Menonita y el Consejo Pontificio para la Promoción de la Unidad de los Cristianos deben promover que se continúe con esta experiencia de diálogo. Es necesario que nos mantengamos en contacto.

*Alan Kreider (EE.UU.), historiador Menonita de la iglesia primitiva, se unió al diálogo en la sesión del año 2000. Así resume para C/C/C su experiencia y lo que aprendió:*

Fue una alegría ver a estudiosos y líderes de la iglesia, católicos y menonitas, participando en una conversación disciplinada y sostenida. No fue menos importante para nosotros los menonitas—algunos de los cuales hemos aprendido mucho de la erudición católica—sentir que los católicos nos estaban tomando en serio.

Siendo menonita, crecí queriendo tomar en serio a Jesús, y me ha entristecido ver cuán desinteresados hemos estado tanto yo como mi tradición en la oración de Jesús por la unidad según Juan 17. Siento que la unidad no ocupa el último lugar en la relación y que las amistades formadas en este diálogo—que perdurarán!—apuntan en esa dirección.

Estos son los nuevos miembros del Comité Ejecutivo del CMM:

# Dios quiere hacer grandes cosas

**E**l Congreso Mundial Menonita tiene un nuevo Comité Ejecutivo. En agosto de 2003 en Zimbabwe, los miembros del Concilio General de cada región continental propusieron a dos personas de su "caucus" como candidatos para los próximos seis años. Un miembro que perteneció al Comité Ejecutivo anterior, y otras nueve personas integran el nuevo comité ejecutivo.

Su primera reunión tuvo lugar en Estrasburgo, Francia, desde el 29 de julio al 4 de agosto de 2004. Durante la misma se obtuvieron los siguientes perfiles de los integrantes:

## Joren Basumata, Calcuta, India:

Joren es director del Instituto Bíblico de Calcuta. Él y su esposa, Ira Basumata tienen una hija casada y un nieto de tres años.

Cuando el caucus de Asia lo eligió para representarlo en el Comité Ejecutivo en Bulawayo, Joren no estaba muy dispuesto a aceptar. Pero lo hizo, y ahora, luego de su primera reunión en Estrasburgo, considera que es una oportunidad y un honor.

En Estrasburgo, Joren escuchó con cuidado la discusión de los documentos que había leído, pero dice que tal vez necesite un año más para comprender bien los desafíos, planes y responsabilidades que necesita enfrentar junto con otros miembros del ejecutivo.

*Visión para el CMM:* que podamos compartir las tareas por delante con la mirada puesta siempre en Dios, ya que entonces nos será posible lograr grandes cosas para la gloria de Dios.

## David Villalta Benavidez, San José, Costa Rica:

David y su esposa, Ana María Carballo Avendaño son padres de tres hijos casados y dos adolescentes. David fue ordenado en San José, Costa Rica, en 1981, y, después de un tiempo de servicio misionero en Ecuador, se trasladó a Hilliard, Ohio, en 2004,

donde es pastor de la Iglesia Cristiana Hispana. Allí ministra a personas de América Latina que luchan para enviar dinero a hijos y otros familiares en sus países de origen.

David espera que los miembros del ejecutivo informen a las iglesias en sus regiones cómo está obrando Dios. Estos informes servirán de aliento y ofrecerán recursos bíblicos y teológicos a las personas para usar en sus comunidades. "Creo que Dios quiere hacer grandes cosas a través de nosotros", dice.

*Visión para el CMM:* que el ejecutivo pueda trabajar como equipo para responder a las necesidades de las iglesias menonitas de todo el mundo.

## Dieudonné Fimbo Ganvunze, República Democrática del Congo:

Fimbo es pastor y secretario ejecutivo del comité intermenonita nacional de su país. Él y su esposa Delphine Pumbu Gambanda tienen dos hijas y tres hijos.

Este es el segundo período en que Fimbo sirve en el comité ejecutivo del CMM. Una de sus esperanzas para el futuro es que más documentos puedan ser traducidos con anticipación en otros idiomas para hacer posible que todos los miembros del Comité Ejecutivo puedan comprender y reflexionar sobre los mismos antes de las reuniones.

*Visión para el CMM:* continuar siendo un instrumento de unidad para Menonitas, Hermanos en Cristo y otros grupos anabautistas de todo el mundo; que el CMM, en colaboración con la Fraternidad Mundial Misionera, ayude a conferencias y agencias misioneras a discernir nuestra misión, yendo más allá de emprendimientos Norte-Sur, con el Sur como objeto de misión.

## Nancy Heisey, Harrisonburg, Virginia, EE.UU.:

La presidenta del CMM, Nancy Heisey, lleva 23 años de casada con Paul Longacre, y tienen dos hijas casadas. Nancy da clases de Biblia introductorias y de nivel superior en Eastern Mennonite University, y dirige estudios bíblicos en su congregación. Acaba de ser moderadora de una reunión de profesores de Biblia y religión en colegios de la Iglesia Menonita USA. Nancy dedica su tiempo libre a sus nietas de 5 y 3 años, a sus ancianos padres, y a labores de aguja.

Siendo ya presidenta del CMM, Nancy recuerda una visita a la iglesia Phumula de los Hermanos en Cristo de Bulawayo, Zimbabwe, en el 2002. Después de predicar sobre cómo Jesús ayudó al niño a compartir su merienda con la multitud, según Juan 6, se unió a

2004-2009

## Comité Ejecutivo del CMM

Fotos de Merle Good, Eleanor Miller, y J. Lorne Peachey

Joren Basumata  
INDIA



David Villalta Benavidez  
COSTA RICA





# osas por nuestro intermedio

los visitantes y a los líderes de la iglesia “para una deliciosa comida preparada a pesar de la escasez que sufrían los miembros de la iglesia. Uno de los anfitriones bromeó que yo debería sacar un cono de helado de mi bolsa para compartirlo. Fue una hermosa muestra de amistad entre visitas y anfitriones. Y pude darme cuenta de que alguien había estado escuchando cuando prediqué!”

*Visión para el CMM:* que más mujeres y hombres, que tienen la tarea de testificar por la iglesia en muchos diferentes contextos, comprendan que forman parte de una fraternidad mundial de oración, ofrenda y mutua preocupación a través del CMM.

#### **Danisa Ndlovu, Bulawayo, Zimbabwe:**

Danisa fue elegido vicepresidente del Comité Ejecutivo en agosto de 2003 por el Concilio General.

Él y su esposa, Treziah, tienen dos hijas —Thinkgrace, de 15 años, y Trustworthy, de 13, y un hijo, Devotion, de 11. Siendo el hijo mayor de un familia de cinco hermanos, Danisa perdió a su padre en 1984 a causa de heridas que recibió al ser atacado por soldados. Su madre, de 72 años, es una cristiana activa.

Danisa está comenzando su segundo

período de cinco años como obispo nacional de la Iglesia Hermanos en Cristo de Zimbabwe. Fue profesor en el Instituto Bíblico Ekuphileni durante nueve años y sirvió como secretario de la conferencia y evangelista.

Siendo vicepresidente del CMM, Danisa visitó los Estados Unidos y Canadá el año pasado y pudo sentir “lo que significa ser parte de una familia de fe mundial. Sentí necesidad de enfatizar nuestros puntos fuertes, aquellos elementos que nos unen, sin comprometer nuestra fe evangélica”.

*Visión:* Descubrir el modelo de comunidad / comunión del CMM en los próximos meses y años. “Mi oración es que estemos listos para disfrutar de esa “expedición” permitiendo que Dios nos dirija”.

#### **Joshua Okello Ouma, Suna-Migori, Kenia:**

Moderador de la Conferencia de la Iglesia Menonita de Kenia, que cuenta con 7 diócesis y 120 congregaciones, el obispo ha trabajado con líderes de su país de las tribus Luo, Masai, Saba, y Kuria, para aquietar tensiones tribales que amenazan la paz de muchos.

Antes del fallecimiento de su anterior esposa Joshua, tenía cinco hijos. Ahora está casado con Deborah

Adhiambo Okello y es padre de seis hijos más.

Joshua dice que fue gratamente sorprendido en la Asamblea de Bulawayo cuando los africanos que ni siquiera lo conocían bien tuvieron confianza en él para elegirlo como integrante del ejecutivo.

*Visión:* que el CMM sea un canal para alcanzar a muchos con el mensaje de permanecer fieles a Dios en sus vidas diarias y ser portadores de paz para un mundo quebrantado.

#### **Markus Rediger, Münsingen, Suiza:**

Markus es presidente de la Conferencia de Menonitas Suizas. Ha sido presidente del Comité de Jóvenes y editor del boletín juvenil Menonita. Markus y su esposa Marianne Rediger-Berger tienen tres hijas adolescentes.

Markus nació en una familia anabautista de varias generaciones. Durante los pasados 20 años fue profesor de agricultura, director o gerente de cooperativas agrarias, y trabajó en publicaciones profesionales, proyectos de relaciones públicas, y servicios de información. Actualmente está haciendo estudios de posgrado en administración de comunicaciones corporativas.

Markus siempre deseó “ir más allá de

**Eudonné Fimbo**  
Ganvunze  
CONGO



**Nancy Heisey**  
USA



**Danisa Ndlovu**  
ZIMBABWE



**Joshua Okello Ouma**  
KENIA



**Markus Rediger**  
SUIZA



**Eddy Sutjipto**  
INDONESIA



su propia congregación". Su primer vínculo con el CMM fue en la asamblea de 1984 en Estrasburgo, Francia, donde habló a los jóvenes. Para Markus, los nueve días en Zimbabwe fueron una experiencia de comunión que superó sus expectativas. La dedicación y gratitud de los hermanos y hermanas fue conmovedora.

*Visión para el CMM:* crear conexiones y promover intercambios entre conferencias, congregaciones y hermanos y hermanas de la comunidad mundial. "Quiero cooperar con los propósitos de Dios y ayudar a construir señales de reconciliación en un mundo que las anhela".

**Eddy Sutjipto, Jakarta, Indonesia:**

En la escuela, Eddy, nacido en Java, estudió en inglés y en chino. A los 18 años empezó 19 años de trabajo con un contratista constructor. Luego de terminar su maestría, inició su propio negocio de construcción en 1989.

De acuerdo con la tradición china, le correspondía a Eddy, el único hijo varón, orar por su padre muerto. Al mismo tiempo su novia lo convenció de que asistiera a su iglesia cristiana. En medio del conflicto que sintió entre seguir la tradición de su familia y el cristianismo, Eddy oró pidiendo una señal. Cuando su madre le dio la libertad de hacerse cristiano, ésa fue la señal. Eddy fue bautizado y él y Daisy se casaron en 1976. Tienen dos hijas crecidas.

Eddy se trasladó con su familia a Jakarta en 1981 y allí se integró en un pequeño grupo menonita. Eso lo conectó con la conferencia nacional

indonesia y con la Asamblea de 1990 del CMM en Winnipeg, Canadá. ¡Qué sorpresa para él descubrir que era parte de una enorme familia menonita y experimentar tal hospitalidad!

Más adelante Eddy llegó a ser moderador de la conferencia GKMI en Indonesia. En el 2002 participó en el Programa del CMM de Compartir Dones Globalmente, entrenándose en Ghana y un año después en África del Este.

*Visión para el CMM:*

Que los menonitas de todo el mundo se fortalezcan unos a otros.

**Peter Stucky, Bogotá, Colombia:**

Peter nació en Medellín, Colombia, hijo de misioneros que llegaron de los Estados Unidos de América en 1945. La mayor parte de su vida ha transcurrido en Colombia y ahora es pastor de la Iglesia Menonita de Teusaquillo y presidente de la iglesia nacional. Él y su esposa, Leticia Rodríguez, tienen tres hijos varones que ama mucho.

El conflicto armado en Colombia también afecta a las iglesias, pero Peter dice que la iglesia menonita cree que debe ser un agente de paz al estilo de Jesús, aun sufriendo si es necesario. Dice que al ser parte del Comité Ejecutivo se está dando cuenta que los hermanos y hermanas anabautistas de muchas partes del hemisferio sur, igual



*El Comité Ejecutivo tiene dos miembros más. Paul Quiring (arriba, izq.) fue nombrado tesorero en 1998. Paul, de Fresno, California, EE.UU., es presidente de una empresa familiar de construcción y desarrollo.*

*Larry Miller, de Estrasburgo, Francia, ha sido secretario ejecutivo del CMM desde 1990. En las ocasiones en que presenta a su nieta Sidonie (arriba) al Comité Ejecutivo, la agenda de asuntos se detiene.*

que los de Colombia, pagan un alto costo por su fe cristiana.

*Visión:* que el CMM sea un instrumento que unifique a las iglesias anabautistas en medio de su diversidad, como también que haga de ellas instrumentos para expresar apoyo y solidaridad mutua en los tiempos difíciles, y además, que las iglesias del CMM crezcan en su identidad anabautista.

**Thijn Thijnk-van der Vlugt, Enchede, Países Bajos:**

Thijn es pastora de una congregación donde ella y otros miembros acuden a la estación del ferrocarril todos los miércoles y allí se paran sosteniendo un letrero con una leyenda sobre la paz y distribuyen panfletos explicando su causa. Fue la postura de paz y su deseo de llevar a sus hijos a la escuela dominical lo que atrajo a Thijn a la iglesia menonita la primera vez, después de investigar diferentes grupos.

Está casada con Jan Thijnk, y la pareja tiene un hijo adulto y una hija. A la edad de 40 años Thijn regresó al colegio y de allí al seminario. Sus planes son retirarse de su cargo de pastora en el 2005, para poder dedicar más tiempo al CMM.

Peter Stucky  
COLOMBIA



ThijnThijnk-van  
der Vlugt  
PAÍSES BAJOS



Naomi Unger  
CANADA



David Wiebe  
CANADÁ



Thijn comenzó a planear su asistencia a la Asamblea 14 de Bulawayo siendo miembro de su congregación local. Para cuando inició su viaje ya tenía en sus manos la carpeta de miembro del Concilio General. Luego le atacó el “virus del CMM” y regresó a casa como miembro del Comité Ejecutivo, representando a Europa. Ella siente que su largo viaje para descubrir a la iglesia menonita la ha preparado para este momento.  
*Visión para el CMM:* promover relaciones entre cristianos de diferentes denominaciones.

**Naomi Unger, Rabbit Lake, Saskatchewan, Canadá:**

Desde 1982, Naomi Unger ha sido parte de un ministerio laico en el que colabora con su esposo Don, que es pastor y tiene tres iglesias a su cargo: Glenbush, Rabbit Lake, y Mayfair, al norte de Saskatchewan, Canadá. Don y Naomi tienen tres hijos adultos.

Además de brindar liderazgo a grupos juveniles y de mujeres, en el culto y en la escuela dominical desde hace muchos años, Naomi sirvió también en varias juntas nacionales de la Iglesia Menonita Canadá. Es profesora de inglés en escuelas secundarias, ha tomado varios cursos de seminario, y junto con su esposo sirvió con el Comité Central Menonita en Nigeria y Tanzania.

*Visión para el CMM:* Que los miembros de nuestras familias de fe lleguen a estar cada vez más interconectados y reconozcan los beneficios de compartirse a sí mismos unos con otros en Cristo.

**David Wiebe, Winnipeg, Manitoba, Canadá:**

David, hijo de misioneros en su propio país, pasó parte de sus años tempranos con gente de Islandia en la región entre los lagos de Manitoba, y más tarde en la comunidad ucraniana del sur. Después de recibir su título de colegio recorrió evangelizando todo el Canadá con un grupo de jazz y rock cristiano. Más tarde se casó con Valerie, que ahora es terapeuta de matrimonios y familias. Tienen tres hijos adultos.

David fue empleado de la Conferencia Canadiense de los Hermanos Menonitas durante 15 años,



Merle Good



Max Wiedmer

**Arboles del CMM**

*Los árboles han sido símbolos importantes en la historia anabautista. La tradición continuó cuando el Comité Ejecutivo se reunió en Estrasburgo, Francia, del 29 de julio al 4 de agosto de 2004.*

*Arriba, izq.: Durante una excursión a lugares históricos anabautistas el Comité Ejecutivo del CMM y sus funcionarios pararon junto a este roble en Le Salm. Según la tradición oral este árbol fue plantado en 1793 en homenaje a los esfuerzos de Jakob Kupferschmitt para obtener la exención del servicio militar para los anabautistas durante la Revolución Francesa.*

*Abajo: En cada reunión el ejecutivo planta un árbol. En agosto, el grupo viajó a la iglesia menonita de Le Hang. El lugar fue escogido porque la iglesia menonita de Estrasburgo no posee un espacio adecuado para un árbol y porque Le Hang está cerca del “árbol menonita” de Le Salm (ver arriba).*

*Cada árbol que plantó el CMM tiene una placa al pie que dice: “En honor de la creación de Dios y de la iglesia universal”.*

primero como director de educación cristiana y en los últimos cinco años como director ejecutivo.

A pesar de considerarse una persona con “poco interés en conexiones internacionales”, en 1990 David asistió a la Asamblea del CMM en Winnipeg, Manitoba, Canadá. No le gustó lo que percibió como “teología liberal”. Pero un encuentro en el 2000 con el entonces presidente Mesach Krisetya y con Larry Miller en Winnipeg provocó en él un cambio de visión y de su

concepto del CMM. Decidió entonces asistir a la reunión del Concilio General en Guatemala e ir a la asamblea de Zimbabwe en 2003, visitando por el camino el Congo y Angola. En este trayecto de concientización y visión internacional David fue elegido en Zimbabwe para integrar el ejecutivo del CMM.

*Visión:* que el CMM continúe creciendo y refleje los valores del reino de Dios tan poderosamente que haga impacto en todas las conferencias miembros.

## Comité Ejecutivo elige a Paraguay como sede de la Asamblea del 2009 Se propone a los EE.UU. para el 2015

Estrasburgo, Francia— La Asamblea 15, próxima reunión mundial del CMM, tendrá lugar en Paraguay a mediados de julio de 2009. El Comité Ejecutivo del CMM resolvió por unanimidad dónde se efectuaría en su reunión anual aquí desde el 29 de julio al 4 de agosto.

El comité también adoptó un nuevo estilo para tomar decisiones, se enteró de las novedades en cuanto al programa de compartir dones globalmente, y dedicó tiempo a orar por el sufrimiento de hermanos y hermanas.

El ejecutivo tomó en cuenta dos invitaciones para la Asamblea 15. Una de ellas vino de ocho conferencias menonitas del Paraguay con una combinación de miembros de habla castellana, alemana y de grupos indígenas.

La segunda invitación vino del este de Pensilvania, EE.UU., de la Conferencia General de los Hermanos en Cristo, de la Iglesia Menonita USA, y de la Conferencia de Iglesias de los Hermanos Menonitas.

Larry Miller, secretario ejecutivo del CMM, y Ray Brubacher, secretario asociado para eventos y administración,

*Al terminar su semana de trabajo, el Comité Ejecutivo y los funcionarios del CMM participaron juntos en un servicio de comunión.*

hicieron estudios de ambos lugares en mayo. Los informes indicaron que cualquiera de los países era adecuado, aunque en ambos había algunas preocupaciones.

Los paraguayos, por ejemplo, no tienen antecedentes de haber trabajado juntos para hospedar a una conferencia y no cuentan con un predio adecuado para acomodar a una asamblea.

Aunque la experiencia y las comodidades son adecuadas en Pensilvania del este, muchos se preocupaban por la dificultad de obtener visas para entrar en los Estados Unidos, en especial para la gente del Sur.

**El turno de América Latina.** Lo que inclinó al ejecutivo en favor de Paraguay —luego de mucha discusión, reflexión y oración— es que por turno, le toca a América Latina recibir una asamblea mundial. La única que se realizó en la región fue en Brasil, en 1972.

Al tomar la decisión, los miembros del Comité Ejecutivo animaron a las conferencias miembros de EE.UU. a pensar en la posibilidad de invitar a la asamblea para el 2015.

El ejecutivo tomó la decisión por consenso, un cambio con respecto a la forma tradicional de votar. Nancy R. Heisey, presidenta



del CMM, introdujo el concepto de consenso en el primer día de la reunión. Hizo notar la importancia de “captar el sentir de la reunión”.

“¿Concuerda esto con el modelo de comunidad / comunión del CMM?” preguntó Larry Miller.

Algunos anabautistas de los primeros tiempos parecen haber tomado decisiones por consenso, mientras mucho más tarde empezaron a votar, lo que llevó a formar bandos adversarios, dijo.

El interés en el nuevo modelo aumentó luego de discutirlo, y los miembros del ejecutivo estuvieron de acuerdo en que todas las decisiones de la semana fueran tomadas de esa forma.

Compartir dones en la familia Menonita y Hermanos en Cristo continuó siendo un tema importante en la reunión, con un nuevo énfasis en la relación de iglesia a iglesia.

Pakisa Tshimika, secretario asociado para redes y proyectos, informó que los lazos entre dos conferencias menonitas congoleñas y la Iglesia Menonita USA, iniciados en Zimbabwe el pasado agosto, han progresado, habiendo conversaciones en ambos países sobre cómo continuar.

“La premisa en cuanto a las relaciones iglesia / iglesia es que una iglesia puede llevar a cabo sus ministerios usando sus dones o en combinación

*Las reuniones del Comité Ejecutivo no son puro trabajo. Aquí David Villalta (lizq.) y Eddy Sutjipto miran una foto que David tomó durante una excursión en bote por el canal y el río que rodea Estrasburgo.*

con los dones de otros miembros de la comunidad de fe”, dijo Pakisa al ejecutivo.

**Compartir con nuevas iglesias.** El ejecutivo aprobó que se continúe distribuyendo dineros del Fondo de Ayuda de la Iglesia Mundial a nuevas iglesias miembros del hemisferio sur. Una nueva decisión requiere que estas iglesias envíen delegados a dos reuniones del Concilio General antes de que les sean librados los fondos.

A pesar de lo poco auspicioso de las perspectivas financieras de un año atrás, en particular con las tantas incertidumbres relacionadas con la asamblea del 2003 en Zimbabwe, el tesorero Paul Quiring, informó que el 2003 terminó con un excedente y que las cuentas quedarán equilibradas en 2004.

El ejecutivo dedicó tiempo a orar por iglesias relacionadas con el CMM que pasan por situaciones difíciles en todas partes. También envió una carta expresando preocupación y apoyo a la iglesia menonita de Vietnam, donde seis de sus líderes han sido encarcelados.





Irónicamente, el mismo día en que el ejecutivo decidió realizar la Asamblea 15 en Paraguay, llegó la noticia de que hubo una explosión en un supermercado de Asunción, donde muchos menonitas compran regularmente. Los informes primarios no dieron nombres de víctimas menonitas, pero miembros de sus familias extendidas y amigos se contaron entre los muertos. Una carta de condolencias fue enviada a las iglesias menonitas del Paraguay.

**Otros asuntos.** En su reunión, el ejecutivo respaldó los nombramientos de cada región continental para integrar un Comité de Continuación de la Juventud (YCC). Los elegidos fueron participantes activos en la primera Cumbre Mundial de la Juventud (GYS) en agosto de 2003 en Zimbabwe. Este grupo se ocupará de implementar las decisiones que surgen del informe de la Cumbre.

El informe de cinco años de diálogo entre el Congreso Mundial Menonita y el Consejo Pontificio para la Promoción de la Unidad de los Cristianos fue recibido oficialmente para su estudio por parte de las iglesias miembros del CMM.—*Ferne Burkhardt*

## Primera conferencia de iglesias históricas de paz africanas en Watu Wa Amani

*Nairobi, Kenia*—La primera conferencia de delegados de iglesias históricas de paz africanas se realizó en Watu Wa Amani del 8 al 13 de agosto.

Menonitas y Hermanos en Cristo llegaron desde el Congo, Burkina Faso, Tanzania, Kenia, Etiopía y Zimbabwe. Los cuáqueros vinieron de Kenia, Ruanda, Congo, y Burundi. La Iglesia de los Hermanos llegó de Nigeria.

Todas estas iglesias enfrentan asuntos difíciles: ¿Qué significa ser una iglesia de paz en medio de conflicto civil violento? La “iglesia histórica de paz” nacida en otras partes y épocas, ¿tiene algo para aportar?

La importancia de esta identidad no ha ocupado un lugar central en muchas iglesias africanas, por lo cual reinterpretar el lenguaje de paz provocó mucha discusión. Hubo también muchas historias de intentos de vivir como gente de paz.

**Cristianos asesinados, iglesias destruidas.** En el norte de Nigeria, la mayoría musulmana trata de imponer su ley en la sociedad entera.

Bitrus Debki, de Kaduna, informó: “Uno de nuestros pastores, que alentó a su congregación a buscar la paz y no pelear, vio a su iglesia rodeada de musulmanes un domingo de mañana. Éstos prendieron fuego al edificio y dispararon contra toda la gente, incluyendo al pastor, cuando trataban de huir”.

### Luchar sin violencia.

Responder pacíficamente no es fácil. Cuando los templos son incendiados una y otra vez, y los cristianos son atacados, algunos miembros del EYN (Iglesia de los Hermanos en Nigeria) claman por venganza. Toma Ragnjiya, activo en tareas de paz, dijo: “Yo no soy pacifista. No permaneceré pasivo. ¡Prefiero luchar, pero no violentamente!”.

Representantes de la Iglesia Hermanos en Cristo de Zimbabwe hablaron de violencia promovida por el estado en la década de 1980. Albert Ndlovu habló sobre la juventud y los desempleados que son enviados a campos de “servicio nacional” donde reciben entrenamiento militar para actuar contra cualquiera que cuestione a las autoridades.

Actualmente las iglesias de

Zimbabwe están organizando oportunidades para el cambio, incluso buscando diálogo con autoridades del gobierno. Las iglesias representan una de las pocas entidades no gubernamentales que quedan con las cuales el gobierno habla.

Cathy Mputu, menonita de Kinshasa, y Ramadhani Kokosi, de los cuáqueros de Bukavu, hablaron sobre la violencia, el saqueo, la violación sistemática y los asesinatos en el Congo. La población está atrapada en medio de las luchas entre grupos armados. Las iglesias recurren a la oración, pero también trabajan para reforzar las actividades de paz en las bases.

Construir la paz y la reconciliación es también parte de esto. “Nuestro proceso nacional de perdón pudo romper la espiral de violencia”, dijo Siaka Traoré, de Burkina Faso.

Cecile Nyiramana informó sobre los esfuerzos de las iglesias por restablecer relaciones después del conflicto y la guerra en Ruanda. “El país está traumatizado, con 120,000 a 130,000 personas ahora en la cárcel”, dijo Nyiramana. “Queremos establecer una cultura de paz. Actualmente los cuáqueros son la única iglesia de paz en Ruanda”.

**Aldea renovada.** David Niyonzima, un cuáquero de Burundi, cerró la conferencia diciendo: “Mi paz depende de la paz del otro. En África, los pueblos son comunales. La restauración debe darse en la aldea entera, y nosotros que somos miembros de iglesias históricas de paz debemos constituir una aldea renovada”. —*Robert Herr y Judy Zimmerman Herr*

### Coparticipación reconocida

*El secretario ejecutivo, Larry Miller (izq.) obsequia una pieza de alfarería alsaciana a Ron Mathies, director ejecutivo del Comité Central Menonita, en un momento de la reunión del Comité Ejecutivo del CMM. Durante el ejercicio de Ron al frente del CCM, del cual se retira, el CMM y el CCM han forjado una nueva coparticipación, trabajando lado a lado en varias partes del mundo.*





## Anabautistas andinos tratan el tema de la restauración individual y colectiva y de colaboración en la tarea de la iglesia

*Isla Margarita, Venezuela*—Bajo el tema “Restaurando en el amor desde el evangelio integral”, 85 representantes de 10 conferencias o grupos de iglesias anabautistas se reunieron aquí en el segundo Congreso Anabautista Andino, del 22 al 26 de septiembre.

### Jóvenes trabajan con entusiasmo luego de la Cumbre

*Estrasburgo, Francia*—El CMM continúa recibiendo informes de actividades y conferencias para jóvenes, que siguen entusiasmados luego de la Cumbre Mundial de la Juventud (GYS) en Bulawayo, Zimbabwe, en agosto de 2003.

**Indonesia.** El Sínodo de la Iglesia Kristen Muria Indonesia (GKMI) realizó su primer taller para jóvenes en mayo. En la reunión hubo más de 60 líderes de la iglesia, de todas las edades.

Los conferencistas fueron el Pastor Sugiharto, de la Iglesia Sola Gratia en Semarang y Elina Ciptadi, delegada de Indonesia a la GYS.

**Zambia.** Alegres cantos, danza y percusión caracterizaron la primera conferencia nacional de jóvenes en este país. Más de 800 jóvenes estuvieron presentes para las charlas y discusiones grupales sobre el tema “Juventud Restaurada”.

El programa incluía deportes, miniconciertos, y un concurso de preguntas entre las iglesias presentes.

**Europa.** “Lidiando con Diferencias” fue el tema de una conferencia internacional de jóvenes en Groningen, Países Bajos, en octubre. Hubo alabanza, talleres y una excursión.—*informes de Timotius Adhi Dharma y Mthokozisi Ncube*

Los participantes llegaron de Venezuela, Colombia, y Ecuador, con visitas fraternales de Bolivia, Canadá, y EE.UU. Los delegados de Perú, no pudieron, lamentablemente, obtener visas.

Cinco talleres trataron el tema de la restauración de individuos, mujeres, y familias, de la iglesia, la comunidad y la sociedad.

Las mujeres se enteraron de un proyecto de reunir a teólogas de la región. Alix Lozano, directora del Seminario Bíblico Menonita de Colombia, informó sobre una reunión entre siete mujeres latinoamericanas y mujeres teólogas africanas durante la asamblea del CMM en Zimbabwe. Como resultado, las mujeres latinoamericanas planean organizar y llevar a cabo actividades similares a las de las africanas, que fueron consecuencia del programa del CMM de Compartir Dones Globalmente.

El primer paso es crear un inventario de mujeres latinoamericanas que hayan completado estudios teológicos, estén tomando cursos teológicos en la actualidad, o estén trabajando en roles pastorales. Luego habrá reuniones dentro de un país o un grupo de países y más adelante encuentros regionales o continentales.

Varios congresos dieron oportunidad de planear otras actividades regionales. De especial interés fue la entrega de nuevos materiales latinoamericanos recién impresos para escuela dominical, un proyecto que obedeció a una necesidad sentida y expresada por todos en encuentros regionales previos, y coordinado por las

casas publicadoras y distribuidoras SEMILLA y CLARA.

El congreso también revisó la idea de establecer un Seminario Anabautista Andino, idea iniciada hace dos años. El grupo nombró una comisión para desarrollar el plan.

Otro énfasis regional que dio un paso adelante en este encuentro fue el de la Red Andina de Justicia y Paz. Jenny Neme, codirectora de JustaPaz, de Colombia, dio un informe, luego del cual los congresistas pidieron a JustaPaz dar liderazgo para la formación de la red.

César García alentó a las conferencias de América Latina activas en misiones transculturales a participar en la Fraternidad Misionera Mundial formada en 2003 en Zimbabwe.—*de un informe por Linda Shelly.*

### Los Hermanos en Cristo de Mozambique se reúnen por primera vez

*Beira, Mozambique*—La primera conferencia anual de la Iglesia Hermanos en Cristo de Mozambique tuvo lugar del 9 al 11 de julio de 2004.

Bajo el tema “Edificando una Iglesia Invisible”, los participantes dialogaron sobre ofender, contribuir al desarrollo nacional, y madurar en la vida espiritual dentro del cuerpo de Cristo.

La Iglesia Hermanos en Cristo de este país cuenta con más de 2,500 miembros en 33 congregaciones situadas en cinco provincias. Además de evangelización y plantación de iglesias, la iglesia ofrece formación teológica por extensión a 23 líderes, desde dos centros.

Los Hermanos en Cristo empezaron a explorar Mozambique en 1986.—*Timothy C. Lind*

# ¿Por qué

por Danisa Ndlovu

**P**asaron muchos años desde que mi padre murió. Pero el tiempo no ha podido robar mis recuerdos ni mi amor por él. No podría olvidarlo aunque quisiera. Le pertenezco y el me pertenecía. Lo llamaba padre y él me llamaba hijo. Éramos parte uno del otro.

Mi padre fue especial para mí. No es que fuera un padre excepcionalmente bueno. No, él no era cristiano. Bebía y fumaba. Yo detestaba las veces que él venía a casa bebido. Pero yo lo podía entender.

Era una persona frustrada. Los tiempos eran difíciles. Había perdido todo lo que hace que un hombre merezca el respeto de la sociedad. Al menos esto era lo que él pensaba. Había perdido su ganado en sucesivas sequías anuales. Darnos una educación no había dado los frutos que él había soñado.

Cuando yo era un muchachito que estaba creciendo, fui víctima de su ira varias veces. No era que él me odiara, pero él entendía que así debía ser un padre. Sin embargo, fue durante nuestros momentos felices juntos cuando pude leer en sus ojos su amor por mí. En la soledad de los bosques o de los campos, compartimos esos momentos especiales.

Papá tenía interés en la gente y en las relaciones en la comunidad. Era un líder respetado de la comunidad, un *kraal-head* (jefe de una

# murió mi padre?

aldea). La gente le traía sus preocupaciones. El presidía reuniones y examinaba problemas y disputas. Por muchos años fue moderador de la junta de la escuela local. No tenía enemigos públicos. Era un miembro sencillo, amado, y confiable de su comunidad. No era un político. Sólo estaba interesado en el bienestar de su familia y de la comunidad.

En 1984, mi papá estaba trabajando en el área rural de Beit-Bridge como encargado de un almacén. Las tensiones políticas eran grandes en la región. A menudo la gente era golpeada o acosada sin ninguna razón por un ejército entrenado en Corea desplegado en zonas del país donde el partido del gobierno sentía que no tenía mucho apoyo.

Ocho soldados uniformados entraron en el negocio y exigieron a mi padre cerveza. No había. Ellos no le creyeron y decidieron torturarlo. Llenaron su boca de tapas de botella, y luego, para obtener el efecto deseado, lo martillaron varias veces por todos lados con las culatas de sus armas.

Aunque estaba tan seriamente herido, no pudo recibir atención médica en seguida. Durante dos semanas la zona estuvo completamente cerrada. No se permitía la entrada ni salida de tráfico. En su situación y en medio de su sufrimiento, papá tuvo que ser su propio médico y dentista. Se extrajo cinco dientes que se habían aflojado con las tapas de botella. Cuando pudo finalmente ir a un hospital, era demasiado tarde. El daño hecho a sus

encías había provocado una gran infección.

Pasó casi un mes antes de que yo me enterara de su situación. No había nadie a quien culpar. Recuerdo que caminé por la sala del hospital en busca de mi padre. Mi mente buscaba respuestas. Lo más seguro es que los soldados que lo habían golpeado eran jóvenes como yo. ¿Por qué? ¿Cuánta crueldad! ¿Por qué eran tan malvados e inhumanos?

No pude reconocer a mi padre hasta que me llamó. Allí estaba mi papá con su rostro desfigurado. Entonces algo en mí se quebró. No pude controlar mis sollozos. Lloré como si mi padre acabara de morir en mi presencia. Su dolor era enorme. Su dolor era diferente del que yo experimentaba. En aquel momento parecía que cada uno penetraba en el dolor del otro, y sin embargo ninguno de los dos podía explicar lo que sentía.

El sufrimiento es invisible pero real. Aguijonea. ¡Es punzante! ¡Es mortal! ¡Es despiadado! En mi dolor sentí furia contra del gobierno, contra el partido, y contra el ejército. El gobierno había decretado inmunidad para los soldados por crímenes cometidos mientras estaban en servicio. En medio de mi furia yo quería poder vengarme. Mi mente me trasladaba a un mundo donde lo imposible se volvía posible. Es en ese mundo que mi venganza se llevaba a cabo. Fue la voz de mi papá lo que me trajo al mundo real rogándome, “Así no, hijo. Así no, hijo”.

Mi papá estuvo en el hospital por dos meses. Para mí era claro que sus días

estaban contados. Algo dentro de mí me lo decía. Siempre temía enterarme que lo peor había ocurrido. La noticia llegó un domingo de mañana cuando me estaba preparando para ir a la iglesia. Había muerto el día antes. A diferencia de lo que sentí cuando lo vi por primera vez en el hospital, esta vez vinieron a mí las palabras de la Escritura, “¡Esforzáos y cobrad ánimo! No temáis ni tengáis miedo de ellos, porque Jehová, tu Dios, es el que va contigo; no te dejará, ni te desampará” (Deuteronomio 31:6). No había nada a qué aferrarse excepto las promesas de Dios.

Manejando hacia casa para el funeral, en el silencio de mis pensamientos, traté de orar, pero no encontré palabras. Traté de cantar. Ningún canto vino a mis labios. Ningún ser humano podía reconfortarme. Mi papá se había ido. No lo vería más ni podría hablarle. Temía cómo sería el futuro sin él.

Experimentar la muerte de un miembro de la familia es entrar en la senda de la soledad. Es un viaje al interior de uno mismo, pero no es un camino silencioso. Está lleno de deliberaciones y resoluciones.

Apesadumbrado por mi padre, fracasaba en mi búsqueda de respuestas que me torturaban. Sabía que el Señor estaba conmigo en todo tiempo. A veces me parecía que Dios era un espectador de mi dolor, y sin embargo, me enseñó algo a partir de esta pérdida. La crueldad que mi padre tuvo que sufrir era una señal del estado perdido del mundo. Dios me permitió



Paul Schrag

El Obispo Danisa Ndlovu presidiendo las actividades de la Asamblea 14 del CMM en Bulawayo, Zimbabwe en 2003.

aprender el significado de amar y perdonar a mis enemigos. Dios, que está en control de todas las cosas, permitió que a través de esta situación tan dolorosa pudiera apreciar completamente lo que es el sufrimiento y la tristeza.

La pregunta, “¿Por qué murió mi padre?” sigue vigente hasta hoy. Puede ser que nunca en la vida conoceré la respuesta. Es una buena pregunta, pero tal vez para Dios tiene poco o nada que ver con mi amor y mi compromiso para con él. Su Palabra dice: “Sabemos, además, que a los que aman a Dios, todas las cosas los ayudan a bien, esto es, a los que conforme a su propósito son llamados” (Romanos 8:28).

*Danisa Ndlovu, de Bulawayo, Zimbabwe, es vicepresidente del CMM y obispo de la Iglesia Hermanos en Cristo de Zimbabwe. Su historia es usada con permiso y aparecerá próximamente en un libro que será publicado primero en ndebele y tal vez luego en inglés por Doris Dube y Barbara Nkala.*

Perspectiva:

# Una ciudad asentada sobre un monte

por Milka Rindzinski

Una condición que los cristianos compartimos con nuestros predecesores, el pueblo de Dios del Antiguo Testamento, es la de ser desplazados. Espiritualmente somos expatriados. El Salmo 137 nos dice que los israelitas deportados se sentaban junto a los ríos de Babilonia y lloraban cuando recordaban a Sión, y se preguntaban, “¿Cómo cantaremos un cántico de Jehová en tierra de extraños?”

La Sión que añoramos nosotros es el reino de Dios. Algunas veces las circunstancias que nos rodean nos dificultan discernir que el reino de Dios se ha acercado.

Sin embargo, el reino de Dios está tomando forma entre nosotros, sin importar donde estemos, cuando asumimos la identidad de seguidores y discípulos de Jesús. “El reino de los cielos se ha acercado”, proclamó Juan el Bautista (Mateo 3:2). Desde entonces, los cristianos hemos caminado en medio de él y hacia él, invitando a otras personas a unírseles. Triste es decirlo, pero algunas veces hemos decidido alejarnos del reino.

Jesús no dejó a sus discípulos sin primero haber orado al Padre por ellos. También oró por nosotros, sus futuros discípulos, para asegurar la presencia de su Espíritu Santo dentro de nosotros. De modo que somos la iglesia, su cuerpo, a la cual él convocó a ser la luz del mundo, una ciudad asentada sobre un monte, para alumbrar delante de la humanidad (Mateo 5:14).

¿Qué podría lograr un puñado de seguidores de Cristo, una minoría en un mundo atestado de gente y complejo? Guerras y toda forma de violencia, hambrunas, pandemias, toda clase de locuras nos confrontan dondequiera que estemos. Podríamos sentirnos tan agobiados que nos pondríamos a llorar. En algunas ocasiones casi perdemos de vista el verdadero reino de Dios y tendemos a creer que nuestra propia comodidad, nuestra nación, nuestra organización, son expresiones y manifestaciones del reino

Merle Good



de Dios. Cuando esto nos sucede, nuestra tendencia es defender contra todo y contra todos aquello que creemos es el reino.

Nosotros los cristianos sabemos que estamos en el mundo pero no somos del mundo, y sin embargo muchas veces el mundo nos enreda de tal manera que se vuelve difícil desenredarnos. Somos enviados como ovejas en medio de lobos. Se nos aconseja ser sabios como serpientes e inocentes como palomas. Pero muchas veces no nos comportamos sabia ni inocentemente.

Estamos llamados a ser uno, como Padre e Hijo son uno, pero muchas veces no estamos dispuestos a ser uno. Esta unidad es importante, dijo Jesús, para que el mundo llegue a conocer y comprender plenamente el amor de Dios. Fue por causa de su amor hacia nosotros que Dios envió a Jesús para mostrarnos cómo poner en práctica la misma clase de amor entre nosotros y hacia nuestros prójimos. Es con esa clase de amor que Dios amó a Jesucristo—y ahora nos ama a nosotros (Juan 17).

También se nos llama a amar a nuestros enemigos, o a aquellos que se consideran nuestros enemigos. ¿Podemos hacerlo? Se nos manda orar por nuestros gobernantes a pesar de todo lo injustamente que puedan actuar. ¿Nos es posible? Se nos pide ser tolerantes hacia los que piensan de manera diferente. ¿Podemos escuchar con paciencia mientras otros expresan sus puntos de vista?

Al mismo tiempo somos llamados a ser la voz de los que no tienen voz y sufren injusticias. Estamos llamados a amar la paz y la justicia y a trabajar intencionadamente en favor de un mundo de justicia y paz. Esto puede llegar a ser en extremo peligroso para nosotros. Puede ocasionarnos gran sufrimiento y aun costarnos nuestra vida terrena. ¿Nos atrevemos a hacerlo?

Invito a todos a orar intensamente unos por otros al renovar nuestro compromiso de ser la clase de ciudadanos del reino que Dios espera que seamos—y que el mundo necesita tan desesperadamente.

*Milka Rindzinski, Montevideo, Uruguay, es editora de C/C/C.*

---

## correo

616 Walnut Avenue  
Scottdale, PA 15683-1999  
USA